

本報館在子勝

雲高華金利源謹白

我國懷胞品工無商匯銀通商皆於
所到即此者快惟如拿大者中國人
未設有匯兌局向由西人銀行行匯
但西人銀行所用收支時候若我華
人少有不便者物也該匯單到港掛
往銀行而收要候西人對合未碼銀
出外房無暇字號担保方能交銀
此其煩候甚且拾得銀兩不包費
時阻礙有岸北特設該理匯通
局各倫遠近期均轉生依銀行親耗
以示銀紙清潔僑胞及商戶垂注
等到港隨時可以寄收或由重匯
款乃成庶免寬人担保阻碍時候與
本各內埠料里差匯款由信銷票打
折紙付來是乃以教每匯各樣事務
務辦金山貨物客事忙裕乃係利便
工商起見仰祈留意賜顧是幸

●本報常有大小金錢價換

●桂匯單時候每日

○星日匯水時價

由上午九點至下午五點

香港利匯兌局司理人伍高銀 李榮林 岑林

源利永利多域
WING LEE YUEN CO.
543 FISGUARD STREET
VICTORIA, B. C.

南京酒樓開設維城
增華競美氣象崢嶸
房廳几棹雅緻光明
大餐小酌適意陶情
嘉賓惠顧優禮歡迎
登斯樓也心曠神清

到城子利埠	布路地士	益臣	斜路卑利
(西曆日期)	那士		
		月 日	月 日

樓安均
QUON ON JAN
543 Carrall St.
Phone Seymour 7880
VANCOUVER, B. C.

啓者本店開設城多利埠非市架街門牌五百二十三號專辦伙食生意兼做稅金紙稅單及代理樓宇火燭保險介紹西人判丁並經紀洋行貨物買賣一切英文信件皆可承辦妥當如蒙梓里光顧格外克己歡迎希祈注意是荷

▲本舖(講線三貳五三)(信箱五壹七)

民國五年十一月 日

利同昌司理馬道政 馬呈瑞披露

小店在云古埠坤歷有年今遷往廣東
街照常貿易專辦唐山油糖酒米蘇杭雜
貨俱全如蒙諸君光顧定必從廉取價以
圖久遠交易仰其留心爲盼如有信件如
上西文門牌賜來無悞

司理人阮本祝謹啓

悅容齋影相

雲市酒樓 夜以繼日 香醪美饌 招待殷勤 地方光潔 惠然肯來 厥有東華 點心名茶 爲第一家 蟹腰小娃 器具美嘉 試我易牙

堂
生 李鶴儔內外方脉寓域多利埠廣信泰

本醫生精究醫學以扶危救急為故世人為宗旨由兩廣中醫學會傳畢業後久
 為名記信服特赴粵省城普濟局承辦病務專治一切虛實咳嗽心胃諸症若
 重則中西藥參用究病源者脈治而報症一吐痰喘小兒眼科打跌的
 投丸散所由藥到回春精治雜症一吐痰喘小兒眼科打跌的
 氣喘哮喘咳嗽傷風花柳等症一吐痰喘小兒眼科打跌的
 刀傷等症如有外埠遠近難到者可將受病理由列明函
 寄本堂交運眼藥各藥到病除心氣肚痛如無明
 白函索根丸每樽壹元
 決能按症發藥應服眼